

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 12 (1894)  
**Heft:** 15

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 01.04.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Abonnements:**

(inkl. Porto)  
Schweiz: Jährlich Fr. 6, 2<sup>te</sup> Semester Fr. 3. — Ausland: Jährlich Fr. 22, 2<sup>te</sup> Semester Fr. 12.  
In der Schweiz kann nur bei der Post abonniert werden; im Ausland auch durch Postmandat an die Administration des Blattes in Bern.  
Preis einzelner Nummern 25 Cts.

**Abonnements:**

(Port compris)  
Suisse: un an fr. 6, 2<sup>e</sup> semestre fr. 3. Etranger: un an fr. 22, 2<sup>e</sup> semestre fr. 12.  
On s'abonne, en Suisse, exclusivement aux offices postaux; à l'étranger, aux offices postaux ou par mandat postal à l'Administration de la feuille, à Berne. Prix du numéro 25 cts.

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Versendung regelmässig <i>Mittwoch</i> und <i>Samstag</i> abends. Nach Bedürfnis erscheint das Blatt auch an andern Tagen.	Redaktion und Administration im schweizerischen Departement des Auswärtigen, Abteilung Handel.	Rédaction et Administration au Département fédéral des Affaires étrangères, Division du commerce.	La feuille est expédiée régulièrement le <i>mercredi</i> et <i>samedi</i> soir; elle paraît en outre d'autres jours suivant les besoins.
---	--	---	---

**Insertionspreis:** Halbe Spaltenbreite 30 Cts., ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile. Inserate werden von der Administration des Handelsamtsblattes in Bern, sowie von den Annoncen-Agenturen angenommen.

**Prix des annonces:** La petite ligne 30 cts., la ligne de la largeur d'une colonne 50 cts. Les annonces sont reçues par l'Administration de la feuille, à Berne, et par les Agences de publicité.

**Inhalt — Sommaire.**

Konkurse. — Faillites. — Nachlassverträge. — Concordats. — Handelsregister. — Register du commerce. — Banques d'émission suisses: Moyenne annuelle des bilans généraux mensuels. — Expositions: Hobart (Tasmanie). — Télégramme.

### Amtlicher Teil. — Partie officielle.

**Konkurse. — Faillites. — Fallimenti.**

**Konkurrenzeröffnungen. — Ouvertures de faillites.**

(B.-G. 231 und 232.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge etc.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreffenden Konkursante einzugeben.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursante zur Verfügung zu stellen, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährspflichtige beizuhelfen.

(L. P. 231 et 232.)

Les créanciers des faillis et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titres que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés; faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, sauf exception suffisante.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées des créanciers.

**Kt. Zürich. Konkursamt Ausserstihl in Zürich III. (K.-E. 100)**

Gemeinschuldner: Haas, Johannes, gewesener Inhaber der Firma «J. Haas, Art. Institut „Lombardo“, in Zürich I.  
Datum der Konkurseröffnung: 27. Dezember 1893.  
Summarisches Verfahren (Art. 231 des Betreibungsgesetzes).  
Eingabefrist: Bis 9. Februar 1894.

**Kt. Bern. Konkursamt Konolfingen in Schlosswyl. (K.-E. 101)**

Gemeinschuldnerin: Hofer, Lina, geb. Ladrach, Filzholzschnitzgeschäft, an der Kreuzstrasse bei Konolfingen.  
Datum der Konkurseröffnung: 18. Dezember 1893.  
Erste Gläubigerversammlung: Dienstag, den 30. Januar 1894, nachmittags 3 Uhr, im Bureau des Konkursamtes Konolfingen in Schlosswyl.  
Eingabefrist: Bis 20. Februar 1894.

**Kt. Luzern. Konkursamt Luzern. (K.-E. 117)**

Gemeinschuldnerin: Katholische Gesellschaft für kaufmännische Bildung (Aktiengesellschaft), in Luzern.  
Datum der Konkurseröffnung: 16. November 1893.  
Erste Gläubigerversammlung: Samstag, den 27. Januar 1894, nachmittags 2 Uhr auf dem Stadtgerichtsbau, in Luzern.  
Eingabefrist: Bis 20. Februar 1894.

**Ct. de Genève. Office des faillites de Genève. (K.-E. 95)**

Faillits:  
1<sup>o</sup> Carret, Ph., marchand de vins, à Genève, 10, Rue du Prieuré.  
Date de l'ouverture de la faillite: 11 janvier 1894.  
Première assemblée des créanciers: Vendredi, 26 janvier 1894, à 10 heures du matin, à Genève, au palais de justice, Place du Bourg-de-Four, 2<sup>e</sup> cour, 1<sup>er</sup> étage, salle A.  
Délai pour les productions: 20 février 1894.

2<sup>o</sup> Raggi, G., marchand de bestiaux, à Genève, 6, Rue Franklin.  
Date de l'ouverture de la faillite: 11 janvier 1894.  
Première assemblée des créanciers: Vendredi, 26 janvier 1894, à 11 heures du matin, à Genève, au palais de justice, Place du Bourg-de-Four, 2<sup>e</sup> cour, 1<sup>er</sup> étage, salle A.  
Délai pour les productions: 20 février 1894. (K.-E. 96)

3<sup>o</sup> Schaer, Jacob, mécanicien, à Genève, ci-devant Clos-Rochat, actuellement 26, Couloüvrenière.  
Date de l'ouverture de la faillite: 8 janvier 1894.  
Première assemblée des créanciers: Lundi, 29 janvier 1894, à 2 1/4 heures de l'après-midi, à Genève, au palais de justice, Place du Bourg-de-Four, 2<sup>e</sup> cour, 1<sup>er</sup> étage, salle A.  
Délai pour les productions: 20 février 1894. (K.-E. 97)

4<sup>o</sup> Meyer, Antoinette, modiste, à Genève, 10, Rue des Pâquis.  
Date de l'ouverture de la faillite: 15 janvier 1894.

Première assemblée des créanciers: Lundi, 29 janvier 1894, à 10 1/2 heures du matin, à Genève, au palais de justice, Place du Bourg-de-Four, 2<sup>e</sup> cour, 1<sup>er</sup> étage, salle A.  
Délai pour les productions: 20 février 1894.

**Kollokationsplan. — Etat de collocation.**

(B.-G. 249 u. 250.) (L. P. 249 et 250.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

**Kt. Freiburg. Konkursamt des Sensebezirks in Tafers. (Ko. 106)**

Gemeinschuldner: Markwalder, Eduard, Krämer und Bäcker, in St. Sylvester (S. H. A. B. Nr. 250 vom 29. November 1893, pag. 1015).  
Anfechtungsfrist: Bis 30. Januar 1894.

**Ct. de Genève. Office des faillites de Genève. (Ko. 107)**

Failli: Schmidt, James, fabricant d'horlogerie, à Genève, 3, Rue du Rhône (F. o. s. du c. du 29 novembre 1893, n<sup>o</sup> 250, page 1015).  
Délai pour intenter l'action en opposition: 30 janvier 1894.

**Schluss des Konkursverfahrens. — Clôture de la faillite.**

(B.-G. 268.) (L. P. 268.)

**Ct. de Vaud. Office des faillites d'Orbe. (Sch. 110)**

Failli: Tardy, Jules-Louis, laitier, à Chavornay (F. o. s. du c. du 7 juin 1893, n<sup>o</sup> 134, page 539; du 29 juillet 1893, n<sup>o</sup> 174, page 707 et du 7 octobre 1893, n<sup>o</sup> 215, page 876).  
Date de la clôture: 16 janvier 1894.

**Ct. de Neuchâtel. Office des faillites de La Chaux-de-Fonds. (Sch. 109)**

Succession répudiée de Lesquereux, Frédéric-Guillaume, quand vivait agriculteur aux Planchettes (F. o. s. du c. du 8 avril 1893, n<sup>o</sup> 87, page 349 et du 10 mai 1893, n<sup>o</sup> 115, page 463).  
Date de la clôture: 15 janvier 1894.

**Faillits:**

1<sup>o</sup> Gindrat, Louis, fabricant d'horlogerie, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 10 mai 1893, n<sup>o</sup> 115, page 463 et du 1<sup>er</sup> juillet 1893, n<sup>o</sup> 152, page 620). (Sch. 118)

2<sup>o</sup> Willen, David-Louis, agriculteur et voiturier, domicilié aux Planchettes (F. o. s. du c. du 20 septembre 1893, n<sup>o</sup> 203, page 827). (Sch. 119)

**Widerruf des Konkurses. — Révocation de la faillite.**

(B.-G. 195 u. 317.) (L. P. 195 et 317.)

**Ct. de Genève. Tribunal de 1<sup>re</sup> instance de Genève.**

**Faillits:**

1<sup>o</sup> Gonth, Jacob, marchand de chaussures, 12, Rue de Coutance, à Genève (F. o. s. du c. du 5 juillet 1893, n<sup>o</sup> 155, page 631; du 19 août 1893, n<sup>o</sup> 184, page 749 et du 2 décembre 1893, n<sup>o</sup> 252, page 1024). (W. 111)

2<sup>o</sup> Chapon, Philémon, négociant, 21, Rue de Lausanne, à Genève (F. o. s. du c. du 16 septembre 1893, n<sup>o</sup> 201, page 819; du 1<sup>er</sup> novembre 1893, n<sup>o</sup> 231, page 939 et du 16 décembre 1893, n<sup>o</sup> 262, page 1066). (W. 112)

3<sup>o</sup> Gréin, Louis, artificier, Chemins des Morraines, à Carouge (F. o. s. du c. du 17 mai 1893, n<sup>o</sup> 119, page 479; du 28 juin 1893, n<sup>o</sup> 150, page 614 et du 20 décembre 1893, n<sup>o</sup> 264, page 1074). (W. 113)

4<sup>o</sup> Vionet, X.-S., tenancier de la «Cave algérienne», 26, Route de Carouge, à Plainpalais (F. o. s. du c. du 2 août 1893, n<sup>o</sup> 176, page 715; du 16 septembre 1893, n<sup>o</sup> 201, page 819 et du 6 décembre 1893, n<sup>o</sup> 254, page 1032). (W. 114)

Date des clôtures: 15 janvier 1894.

**Nachlassverträge. — Concordats. — Concordati.**

**Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe.**

(B.-G. 295—297 u. 300.)

**Sursis concordataire et appel aux créanciers.**

(L. P. 295—297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldnern ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberichtig wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den nachstehend hiefür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

**Ct. de Genève. Tribunal de 1<sup>re</sup> instance de Genève. (N.F.E. 102)**

Débiteur: Rauss, Edouard, imprimeur, 3, Cours de Rive, à Genève.  
Date du jugement accordant le sursis: 15 janvier 1894.

Commissaire au sursis concordataire: A.-M. Cherbuliez, arbitre de commerce, 10, Rue Petitot, à Genève.

Débat pour les productions: 9 février 1894.

Assemblée des créanciers: Mercredi, 14 mars 1894, à 10 heures du matin, à Genève, au palais de justice, Place du Bourg-de-Four, 2<sup>e</sup> cour, 1<sup>er</sup> étage, salle A.

Délai pour prendre connaissance des pièces: Dès le 4 mars 1894.

#### Bestätigung des Nachlassvertrags. — Homologation du concordat.

(B.-G. 303.)

(L. P. 303.)

Ct. de Genève. Tribunal de 1<sup>re</sup> instance de Genève. (N. B. 115)

Débiteur: Braun, Henri, marchand de chaussures, 12, Rue Pierre Fatio, à Genève (F. o. s. du c. du 25 octobre 1893, n<sup>o</sup> 227, page 923 et du 13 janvier 1894, n<sup>o</sup> 9, page 36).

Date de l'homologation: 18 janvier 1894.

#### Betreibung und Konkurs. — Poursuite pour dettes et faillites.

##### Verschiedene Bekanntmachungen. — Avis divers.

Kt. Solothurn. Konkursamt der Stadt Solothurn. (V. 116)

##### Ausserordentliche Gläubigerversammlung.

(B.-G. 255.)

Gemeinschuldnerin: Die Kollektivgesellschaft Heutschi u. Etterlin, Kolonialwaren, Comestibles- und Agenturgeschäft (S. H. A. B. Nr. 257 vom 9. Dezember 1893, pag. 1043 und Nr. 12 vom 17. Januar 1894, pag. 47).

Ausserordentliche Gläubigerversammlung: Donnerstag, den 25. Januar 1894, nachmittags 2 Uhr, im Bureau des Konkursamtes der Stadt Solothurn.

#### Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

##### I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale.

###### Bern — Berne — Berna

Bureau Langnau (Bezirk Signau).

1894. 16. Januar. Aus der Firma Kollektivgesellschaft unter der Firma Gerber & Co in Langnau (S. H. A. B. Nr. 69 vom 22. März 1892, pag. 273) ist der einte Gesellschafter Johann Gerber infolge Absterbens ausgeschieden; in dieselbe ist eingetreten Elise Gerber, geb. Sommer, Johans, des Ausgeschiedenen Witwe, von Langnau, wohnhaft daselbst.

Bureau Schlosswyl (Bezirk Konolfingen).

17. Januar. Unter der Firma Viehzuchtgenossenschaft Grosshöchstetten und Umgebung, mit Sitz in Grosshöchstetten, hat sich gemäss Statuten vom 20. März 1893 eine Genossenschaft gebildet, welche die rationelle Zucht von Simmenthalerfleckvieh zum Zwecke hat. Die Mitgliedschaft wird erworben durch Beschluss der Hauptversammlung. Unterzeichnung der Statuten und Uebnahme wenigstens eines Anteilscheines; sie erlischt durch Austritt, Konkurs, fruchtlose Pfändung und Ausschluss. Das Gesellschaftskapital wird gebildet durch Ausgabe von wenigstens 100 Anteilscheinen à Fr. 20. — und Gebührenbezug. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur das Vermögen derselben. Gewinn wird nicht bezweckt. Organe der Genossenschaft sind: Die Hauptversammlung, der Vorstand, die Expertenkommission und die Rechnungsrevisoren. Der Vorstand besorgt die Geschäftsführung, Präsident und Sekretär vertreten die Genossenschaft nach Aussen und führen die verbindliche Unterschrift. Dermaliger Vorstand bis Ende 1895: Präsident, Friedr. Ellenberger, Wirt; Vizepräsident, Joh. Stuker, Landwirt; Kassier, Gottl. Bühlmann, Käsehändler; und Sekretär Friedr. Bühlmann, Fürsprecher, alle in Grosshöchstetten.

###### Basel-Stadt — Bâle-ville — Basilea-Città

1894. 16. Januar. Die Firma G. Strahm in Basel (S. H. A. B. Nr. 2 vom 11. Januar 1883, pag. 18) ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

16. Januar. Inhaber der Firma E. Strahm in Basel ist Ernst Strahm von und in Basel. Natur des Geschäftes: Eisenhandlung. Geschäftslokal: Greifengasse 38.

16. Januar. Die Firma Gebr. Liebmann & Oehme in Basel (Zweigniederlassung der gleichnamigen Firma in Köln) (S. H. A. B. Nr. 2 vom 11. Januar 1883, pag. 11), widerruft die an Rudolf Heusler-Bischoff erteilte Prokura. Die Zweigniederlassung wird nunmehr nur noch von den beiden Gesellschaftern Benjamin Liebmann und Friedrich Oehme in Köln vertreten.

###### Appenzel A.-Rh. — Appenzel-Rh. ext. — Appenzello est.

1894. 16. Januar. Inhaber der Firma Arnold Meier Ziegler in Herisau ist Arnold Meier von Speicher, wohnhaft in Herisau. Natur des Geschäftes: Mechanische Ziegelei. Geschäftslokal: Ziegelei.

17. Januar. Inhaber der Firma Konr. Menet im Zellweg in Gais ist Konrad Menet von und in Gais. Natur des Geschäftes: Viehhandel. Geschäftslokal: Zellweg.

###### St. Gallen — St-Gall — San Gallo

1894. 15. Januar. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma Th. Wirth u. Cie. in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 9 vom 14. Januar 1892, pag. 34) hat sich infolge Austrittes des Kommanditüres Gottfried Binkert aufgelöst und es ist daher die genannte Firma, sowie auch die dem Kommanditär Gottfried Binkert erteilte Prokura erloschen.

15. Januar. Theodor Wirth von St. Gallen und Friedrich Wilhelm Neuschwander von Eggwil (Bern), beide in St. Gallen haben unter der Firma Th. Wirth u. Cie. in St. Gallen eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 15. Januar 1894 ihren Anfang nimmt. Unbeschränkt haftet Theodor Wirth. Kommanditär ist Friedrich Wilhelm Neuschwander mit dem Betrage von zehntausend Franken (Fr. 10,000). Natur des Geschäftes: Buchdruckerei und Verlagsbuchhandlung. Geschäftslokal: Rosenbergstrasse, zum Atlantic. Die Firma erteilt Prokura an Friedrich Wilhelm Neuschwander in St. Gallen.

16. Januar. Inhaber der Firma Ludwig Hobi in St. Gallen ist Ludwig Hobi von Pfäfers, in St. Gallen. Natur des Geschäftes: Restauration. Geschäftslokal: Dufourstrasse Nr. 45, zum Concerthaus.

16. Januar. Unter der Firma Ersparniskasse der politischen Gemeinde Hemberg betreibt die politische Gemeinde Hemberg ein Sparkassen-

geschäft mit dem Zwecke, kleinere und grössere Ersparnisse zu sammeln, zinstragend zu machen und den Einlegern Gelegenheit zu bieten, solche Gelder auf sichere Weise anzulegen. Ein besonderes Betriebskapital ist der Anstalt nicht zugedien; für die Verbindlichkeiten derselben haftet das Vermögen der politischen Gemeinde Hemberg, welche unterm 4. Oktober 1893 die Statuten der Ersparniskasse genehmigt hat. Der Gemeinderat wählt einen Kassier in oder ausser der Behörde, welcher die Leitung der Ersparniskasse besorgt und namens derselben die rechtsverbindliche Unterschrift führt. Gegenwärtig ist Kassier Abraham Bühler, Gemeinderat, im Oberdorf, Hemberg.

###### Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Cossonay.

1894. 17. janvier. La « Société de la Fromagerie d'Itens » inscrite au registre du commerce le 14 avril 1883 (F. o. s. du c. du 15 juin 1883, n<sup>o</sup> 88, page 706) a en date du 25 juin 1893 adopté de nouveaux statuts qui contiennent les dispositions suivantes: Cette association porte le nom de Société de Fromagerie d'Itens, à Lachaux, elle a une durée illimitée, son but est la vente du lait et sa fabrication en commun. Elle est propriétaire d'immeubles et d'un mobilier, les membres effectifs sont solidaires des dettes. De nouveaux membres peuvent en tout temps être reçus par l'assemblée générale à la majorité absolue et en outre sous les conditions suivantes: A. Membres effectifs, moyennant: 1<sup>o</sup> finance d'entrée de dix francs; 2<sup>o</sup> seconde finance fixée chaque année sur la base de l'actif de l'association B. Membres externes: Domicile temporaire dans la commune; finance annuelle de cinq francs; cinq centimes par 100 kg de lait apporté en sus de ce qui sera indiqué ci-après. Le membre externe n'assiste pas aux assemblées générales. Les droits de sociétaire sont transmissibles par succession, donation ou cession; toutefois le nouveau sociétaire devra être admis par l'assemblée générale et payer une finance de cinq francs. En cas de non-admission il aura droit à la moitié de la finance sous chiffre 2 ci-devant. La qualité de sociétaire se perd par démission, cession ou exclusion, le sociétaire exclu ou demissionnaire perd tous ses droits à la société. Les frais de manutention, d'entretien des meubles et des immeubles et toutes les dépenses en général sont payés par tous les sociétaires proportionnellement à la quantité de lait apportée par eux. Un fonds de réserve et d'amortissement est créé, il sera alimenté par une cotisation annuelle, un prélèvement sur les recettes et des valeurs provenant des réceptions, amendes et indemnités. Le prélèvement sur les recettes courantes ne pourra être inférieur au 1/2 % de la dette sociale. Les organes de l'association sont: L'assemblée générale, le comité et la commission de vérification des comptes. L'assemblée générale se compose des sociétaires effectifs, ceux-ci assistent personnellement à l'exception des mineurs de moins de 16 ans, représentés par leur tuteur, les femmes mariées par leur mari, les veuves et les femmes non mariées par un mandataire. Elle se réunit sur demande d'au moins 1/10 des membres et sur convocation du comité. Les décisions relatives à l'exclusion d'un sociétaire et à la révision des statuts doivent être votées par la majorité absolue des sociétaires. La dissolution ne pourra être votée qu'à une majorité des 2/3 desdits sociétaires. Le comité est composé de 5 membres, nommés pour 3 ans et rééligibles. Le président ou le vice-président a conjointement avec le secrétaire la signature sociale. La commission de vérification des comptes est nommée pour 3 ans, elle est composée de 3 membres qui examinent annuellement les comptes et la gestion du comité. L'assemblée générale et le comité peuvent pronocer des amendes dans les limites des statuts. Les difficultés qui pourraient naître seront tranchées arbitralement. En cas de dissolution l'actif comme le passif se répartira par portions égales entre tous les sociétaires. Le comité actuel nommé à l'assemblée générale du 25 juin 1893 est composé comme suit: Victor Guex, président; Louis Guex, vice-président; Edmond Guex, secrétaire; Eugène Guex et Daniel Guex, autres membres, tous à Lachaux.

Bureau du Sentier (district de la Vallée).

16 janvier. Par acte sous seing-privé en date du 1<sup>er</sup> janvier 1893, modifié le 2 décembre suivant, il a été constitué une association sous la dénomination de Société des Fontaines des Piguet-Dessus; son siège est au hameau des Pignets-Dessus rière le Brassus et sa durée fixée à 20 ans. Elle a pour but la copropriété et la jouissance en commun des deux fontaines établies par les propriétaires ayant souscrits les statuts avec tous accessoires tels que sources ou prise d'eau, conduite, bassins couverts, places et passages, dont les associés sont copropriétaires chacun pour une part égale et allérente à leurs maisons respectives. Ils contribuent dans la même proportion aux dépenses et frais d'entretien. Le capital de l'association est représenté par la valeur des deux fontaines et accessoires, estimée 2000 fr. Tout propriétaire de maison peut devenir membre de l'association par décision spéciale de l'assemblée générale et en payant la finance déterminée par celle-ci. En cas de vente ou de transfert d'une maison de sociétaire par succession ou expropriation, la part aux fontaines sera transmise de plein-droit à l'acquéreur de cette maison avec toutes les charges qui s'y rattachent. Chaque sociétaire pourra se retirer en tout temps de l'association après avoir payé sa part des frais d'entretien. Les associés ne sont tenus à aucune responsabilité individuelle relativement aux engagements de l'association, lesquels sont garantis uniquement par les biens de celle-ci. L'association est administrée et représentée par un comité de trois membres, composé d'un président, d'un vice-président et d'un secrétaire-caissier, nommés pour deux ans et rééligibles. Le comité a la gestion immédiate des affaires de l'association et représente celle-ci dans toutes les transactions ou opérations relatives à l'administration des fontaines. L'association est valablement engagée vis-à-vis des tiers par la signature de son président et du secrétaire-caissier, lesquels signent collectivement. Le comité administratif est actuellement composé de Ulysse Golay-Piguet, président; Jules-Louis Piguet, vice-président, et Henri-Louis Piguet fils, secrétaire, domiciliés au Piguet-Dessus.

Bureau de Vevey.

17 janvier. La raison Elisabeth Baumgartner, à Vevey (F. o. s. du c. du 24 avril 1891, n<sup>o</sup> 99, page 406), a cessé d'exister suite de renonciation de la titulaire. En conséquence la procuracy conférée à Jacob Baumgartner (F. o. s. du c. du 1<sup>er</sup> juin 1893, n<sup>o</sup> 48, page 195) cesse de déployer ses effets à la date de ce jour.

###### Wallis — Valais — Vallese

Bureau de Sion.

1894. 16 janvier. Edmond Gilliard d'Yverdon et Fiez, domicilié à Sion et Edouard de Cérenville de Paudex et Vuillens, domicilié à Lausanne, ont constitué à Sion, sous la raison E. Gilliard & Co, une société en commandite, commencé le 2 mars 1893 dans laquelle Edmond Gilliard est associé indéfiniment responsable et Edouard de Cérenville associé commanditaire pour une commandite de dix mille francs. Genre de commerce: Vins. Bureau: Maison de Cérenville.

BANQUES D'ÉMISSION SUISSES.

Moyenne annuelle des bilans généraux mensuels de 1886 jusque et y compris 1893.

Établie par l'inspecteur des banques d'émission d'après les publications dans la « Feuille officielle suisse du commerce ».

1886: 33 banques. 1887, 1888 et 1889: 34 banques. 1890: 35 banques. 1891: 36 banques. 1892: 34 banques. 1893: 35 banques.

ACTIF.						PASSIF.									
1886	1887	1888	1889	1890	1891	1892	1893	1886	1887	1888	1889	1890	1891	1892	1893
51,225,384	51,510,585	56,553,152	58,708,387	61,833,950	66,161,167	65,947,277	64,298,657	166,848,613	152,225,542	151,599,600	148,898,505	136,131,305	129,128,796	125,268,199	118,966,720
16,435,414	21,486,236	18,066,138	17,890,222	19,480,214	19,052,708	22,890,646	25,190,191	19,981,887	24,526,667	30,679,698	18,263,603	17,492,141	21,428,246	17,047,801	19,021,280
9,014,540	5,954,638	9,164,163	6,852,479	7,517,293	16,118,821	11,957,017	8,039,426	176,825,600	176,855,209	182,279,238	162,102,108	163,623,446	150,547,042	142,306,000	137,978,000
9,106,740	11,093,263	12,259,088	10,639,662	10,746,370	14,560,817	12,539,650	11,942,458	19,712,136	19,844,196	22,278,711	21,353,290	21,500,460	20,931,551	20,435,235	19,286,508
2,014,428	1,958,418	2,131,828	1,843,476	1,762,058	1,890,234	1,775,291	1,618,120	4,473,031	3,691,760	3,322,798	3,994,005	4,691,912	4,486,618	4,645,169	5,073,076
97,669,606	95,028,040	98,174,409	95,924,226	101,339,885	117,586,747	115,189,921	111,089,155	8,007,136	5,444,487	9,028,517	8,217,505	7,491,600	7,491,600	5,949,206	10,438,091
1,551,241	3,398,112	3,594,792	2,698,687	2,677,507	2,979,621	3,386,832	3,219,923	75,206,072	69,048,577	66,395,867	66,604,472	71,877,471	74,649,898	64,387,701	57,058,186
24,466,898	20,685,729	19,627,767	23,653,017	22,846,991	24,656,181	25,009,261	24,718,036	494,147	—	487,286	526,166	621,731	457,777	541,662	549,558
1,813,940	2,023,684	2,114,833	2,062,421	1,985,475	2,401,228	2,311,024	2,313,039	—	—	—	—	—	—	—	—
27,832,079	26,107,525	25,337,392	28,414,125	27,509,973	30,067,030	30,707,117	30,251,045	10,792,522	98,516,286	101,498,806	100,695,378	105,449,097	108,020,244	95,958,873	92,405,418
160,063,014	148,308,499	145,526,301	143,350,386	141,171,024	149,548,761	141,789,788	150,700,399	1,699,312	2,320,794	4,465,482	2,290,408	2,125,496	1,856,782	1,688,718	1,452,273
37,847,330	33,484,333	26,385,841	21,957,969	17,366,503	14,667,101	16,913,887	22,850,565	12,547,728	10,237,970	11,899,897	9,881,720	9,613,333	9,750,454	9,724,113	8,756,041
35,180,857	36,813,354	39,964,235	43,327,158	44,197,085	48,669,324	47,750,408	42,737,394	14,247,040	12,558,764	16,365,319	13,172,128	11,788,829	11,107,236	11,362,831	10,208,314
223,061,201	218,606,246	212,176,377	208,635,543	202,734,612	212,885,186	206,463,063	216,288,355	32,208,880	30,044,903	29,858,516	25,708,143	23,821,379	22,179,166	18,593,765	19,574,114
68,060,366	71,037,892	73,606,682	82,489,731	91,530,619	93,648,110	96,666,341	105,570,430	184,413,605	169,631,132	163,450,868	156,685,848	154,693,264	147,382,615	142,914,684	140,917,697
60,507,210	59,772,857	63,062,384	67,593,151	74,014,986	81,462,937	81,690,938	85,056,454	343,559,753	321,315,138	301,120,494	284,673,408	270,551,088	266,597,200	265,561,434	260,818,390
253,101,371	257,753,868	238,325,682	270,414,818	279,315,917	297,672,476	315,911,449	346,850,195	5,912,833	5,671,333	5,757,667	7,131,709	8,919,792	9,377,786	12,959,498	14,646,042
83,583,557	92,219,801	111,519,678	112,559,255	116,240,174	119,297,689	122,595,758	137,151,080	763,685	783,550	898,534	861,202	853,772	914,995	1,008,087	1,108,833
2,502,924	2,978,742	4,023,528	1,719,859	2,255,775	1,887,508	2,589,097	3,603,690	566,858,256	527,446,536	501,065,579	475,010,310	458,869,295	446,751,762	441,067,863	437,064,916
463,065,434	458,762,660	515,537,954	534,576,814	563,357,531	593,638,120	619,508,583	678,240,849	2,110,462	1,981,204	2,827,238	3,522,866	1,800,303	755,608	1,059,995	1,054,722
10,101,876	10,180,347	9,592,807	9,287,786	8,886,453	8,553,066	8,601,939	8,595,950	26,058,949	25,598,814	25,280,890	25,805,736	24,588,998	22,729,151	21,391,452	20,167,978
1,736,555	1,735,636	1,397,337	1,963,141	4,239,682	4,898,282	4,141,270	3,732,369	151,175,000	141,600,000	138,683,421	128,759,620	122,751,667	122,274,000	119,047,333	119,047,333
11,885,461	11,916,043	10,900,144	11,250,927	13,126,135	13,753,348	12,743,209	12,928,319	182,344,411	169,180,018	166,721,489	158,088,212	149,120,968	145,789,992	144,725,447	140,839,038
16,292,667	13,876,000	13,845,367	13,418,333	12,098,714	11,516,579	11,550,000	11,550,000	11,550,000	11,550,000	11,516,579	12,098,714	13,418,333	13,845,367	13,876,000	15,292,667
838,779,348	849,296,514	876,061,643	892,219,968	920,166,850	979,447,010	996,106,813	1,053,747,728	1,053,747,728	996,106,813	979,447,010	920,166,850	892,219,968	876,061,643	849,296,514	838,779,348

Berne, janvier 1894.

## Nichtamtlicher Teil. — Partie non officielle.

### Ausstellungen. — Expositions.

**Hobart** (Tasmanien). Suivant une communication de la légation britannique à Berne, une exposition internationale de l'industrie, des sciences et des arts, placée sous le patronage du gouvernement de ce pays, aura lieu cette année à Hobart, capitale de la Tasmanie. Elle s'ouvrira le 15 novembre et durera environ 6 mois.

Le règlement de l'exposition prévoit entre autres la formation des groupes suivants: Arts; musique et instruments de musique; éducation et matériel d'enseignement; appareils de gymnastique; ameublement et ustensiles de ménage; articles de modes; poterie et verrerie; bijouterie, pendules et montres; imprimerie, reliure, papeterie; tissus; alimentation; chimie et physique; électricité; éclairage; appareils pour la cuisson et le chauffage; armes et coutellerie; machines de tout genre; architecture; génie civil et militaire; agriculture, horticulture et arboriculture; pêche; travaux féminins.

Le prix du terrain à l'intérieur des bâtiments est de 2 shillings (fr. 2.50) par pied carré anglais<sup>1)</sup>, mais le prix de l'emplacement ne peut descendre au dessous de £ 2.10 shillings, soit fr. 62.50. Un supplément de taxe sera demandé pour les emplacements dans les avenues et suivant leur situation. Les emplacements contre les murs seront taxés suivant leur situation. Les bâtiments de l'exposition sont construits de telle façon que l'espace entre les piliers est de 15 pieds x 15 pieds (anglais)<sup>2)</sup>, ce qui constitue un emplacement de 225 pieds carrés de plancher plus 225 pieds (anglais) de muraille. Le prix dans ces conditions serait de £ 23.10 shillings, soit fr. 587.50. Pour engager les exposants à occuper un intervalle complet, le prix en a été fixé pour chaque intervalle à £ 21 soit 525 fr. Il est important que le prix de la location de l'emplacement soit joint à la demande d'admission et nul objet destiné à l'exposition n'y sera admis avant que le paiement intégral ait été versé.

<sup>1)</sup> Un pied carré anglais = 9.29 décimètres carrés.

<sup>2)</sup> Un pied anglais = 30.479 centimètres.

Les emplacements seront gratuits dans les sections des arts, de l'industrie des femmes, comme dans la section des artisans.

Les frais d'installation et d'enlèvement des objets sont à la charge de l'exposant. La force motrice, vapeur, gaz et eau, sera fournie au prix coûtant. L'emballage des objets destinés à l'exposition devra porter sur deux côtés la marque <sup>1894</sup> **Etranger**, ainsi que le nom de l'exposant et le pays de provenance. Tous les objets devront être exposés au nom de la personne ou de la maison qui a signé la demande d'admission. Aucun objet ne pourra être retiré avant la fin de l'exposition sans une autorisation spéciale du comité exécutif.

Aucune marchandise ne sera reçue ni avant le premier septembre, ni après le premier novembre c.

En ce qui concerne les récompenses, le règlement de l'exposition se borne à dire que le jury décernera des « certificats de mérite » (certificates of merit) et, pour les produits particulièrement supérieurs, des « certificats spéciaux » (special certificates).

Les demandes d'admission peuvent être adressées directement au secrétaire de l'exposition, à Hobart, ou au secrétaire du comité de Londres à l'adresse suivante: *The Secretary, London Committee, Tasmanian Government office, 5 Victoria Street, London, S. W.* Le président du comité de Londres se réserve le droit d'accepter ou de rejeter la demande, mais dans le cas où la demande serait rejetée, tout paiement qui l'aurait accompagnée serait intégralement restitué.

La division du commerce du département fédéral des affaires étrangères enverra, sur demande, des formulaires d'admission tant que la provision dont elle dispose ne sera pas épuisée.

### Télégrammes.

19 janvier. Le câble Foochow-Shanghai est rétabli.

Insertionspreis:  
Die halbe Spaltenbreite 30 Cts.,  
die ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile.

## Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Prix d'insertion:  
30 cts. la petite ligne,  
50 cts. la ligne de la largeur d'une colonne.

## Hypothekenbank in Basel.

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre  
Samstag, den 10. Februar 1894, vormittags 11 Uhr,  
auf der Lesegesellschaft.

### Traktanden:

- 1) Abnahme des Berichtes und der Rechnung für das Jahr 1893.
- 2) Festsetzung des Jahresnutzens und der Dividende für 1893.
- 3) Wahl eines Mitgliedes des Verwaltungsrates.

Bericht und Rechnung können vom 22. Januar an auf dem Bureau der Hypothekenbank bezogen werden. Vom gleichen Tage an werden die Zutrittskarten ausgegeben gegen Ausweis über den Aktienbesitz. (H 199 Q)

Basel, den 17. Januar 1894.

Namens des Verwaltungsrates,

Der Präsident:

(22)

**Prof. Fritz Burckhardt.**

## Basler Löwenbräu.

Zweite ordentliche Generalversammlung der Aktionäre,  
Samstag, den 27. Januar 1894, nachmittags 5 Uhr,  
im Geschäftslokale der Gesellschaft, Grenzacherstrasse 124.

### Traktanden:

- 1) Geschäftsbericht und Vorlage der Jahresrechnung und Bilanz auf 30. September 1893.
- 2) Entgegennahme des Berichtes der Rechnungsrevisoren.
- 3) Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
- 4) Einlösung des Coupon Nr. 2 (§ 6 der Statuten).
- 5) Wahl der Rechnungsrevisoren für 1893/94.

Acht Tage vor der Versammlung wird die Jahresrechnung und Bilanz, sowie der Bericht der Revisoren im Bureau der Gesellschaft, Grenzacherstrasse 124, zur Einsicht der Aktionäre aufgelegt sein.

Behufs Teilnahme an der Generalversammlung haben die Herren Aktionäre spätestens drei Tage vorher ihre Aktien bei der Basler Handelsbank gegen einen Depotschein zu hinterlegen, auf dessen Vorweisung hin ihnen an der Versammlung die Zutrittskarte wird verabfolgt werden.

Basel, den 9. Januar 1894.

(13<sup>1</sup>)

Der Verwaltungsrat.

Assurances et réassurances.

**Alfred Bourquin, Neuchâtel.**

Se charge du placement de risques divers en incendie et chômage, vie, transports, accidents et détail. Relations avec des compagnies de 1<sup>er</sup> ordre. (114<sup>2</sup>†)

**Agenten,**

tüchtig und gut eingeführt, von sehr leistungsfähiger pfälzer Weingrosshandlung gesucht. Angebote mit Referenzen unter G 3508 an Rudolf Mosse, Mannheim. (18<sup>9</sup>)

Wilh. Weyershäuser, Wiesbaden.

(509) Anskunfts- u. Inkassobureau.

## Banque cantonale neuchâteloise.

Remboursement d'obligations foncières 4% de fr. 1000.  
**Série F.**

### 3<sup>e</sup> tirage, du 15 janvier 1894.

Les 100 obligations dont les numéros suivent, de l'emprunt de fr. 2,000,000 du 15 juillet 1886, ont été désignées par tirage au sort de ce jour, pour être remboursées le 15 juillet 1894:

Nos 9, 17, 34, 53, 92, 128, 158, 174, 200, 229, 233, 236, 240, 279, 282, 283, 294, 311, 342, 351, 368, 408, 415, 425, 439, 442, 460, 468, 496, 500, 502, 512, 516, 523, 532, 541, 653, 673, 686, 709, 760, 779, 837, 880, 895, 936, 939, 944, 948, 970, 996, 1046, 1056, 1059, 1083, 1127, 1159, 1163, 1174, 1237, 1239, 1256, 1279, 1297, 1298, 1324, 1337, 1344, 1346, 1348, 1349, 1355, 1364, 1408, 1416, 1426, 1452, 1472, 1517, 1524, 1542, 1569, 1604, 1662, 1663, 1665, 1672, 1674, 1759, 1764, 1767, 1769, 1803, 1808, 1824, 1826, 1847, 1924, 1952.

Le remboursement s'effectuera contre remise des titres accompagnés de tous les coupons non-échus, aux caisses de la Banque, à Neuchâtel, Chaux-de-Fonds, Locle, Fleurier et Cernier, ainsi que chez MM. La Roche & C<sup>ie</sup>, à Bâle.

L'intérêt cessera de courir à partir du 15 juillet 1894.

L'obligation n° 2000, du même emprunt, sortie au tirage du 14 janvier 1893, n'a pas encore été présentée au remboursement. Cette obligation ne porte plus intérêt depuis le 15 juillet 1893. (H 1435 N)

Neuchâtel, le 15 janvier 1894.

(23<sup>9</sup>)

La Direction.

## Aktiengesellschaft Bad Weissenburg.

### Ordentliche Generalversammlung

Samstag, den 27. Januar 1894, nachmittags 2 Uhr,  
im Sekretariat der Gesellschaft, Marktgasse Nr. 26 in Bern.

### Traktanden:

- 1) Abnahme bzw. Genehmigung der Jahresrechnung und Bilanz pro 1893 und Beschlussfassung über das Ergebnis derselben, sowie Festsetzung der Dividende und des Zeitpunktes ihrer Auszahlung, nebst vorheriger Entgegennahme des Berichtes und der Anträge der Kontrollstelle.
- 2) Erneuerungswahl des Verwaltungsrates gemäss § 18 der Statuten.
- 3) Wahl der Kontrollstelle pro 1894.

Acht Tage vor dieser Generalversammlung wird die Bilanz und die Rechnung über Gewinn und Verlust samt dem Revisionsberichte zur Einsicht der Aktionäre auf dem Sekretariat in Bern aufgelegt.

Die Tit. Aktionäre, welche an der Generalversammlung teilnehmen wollen, haben ihre Aktien wenigstens drei Tage vor dem Versammlungstage bei der Eidgenössischen Bank in Bern, Basel, Chaux-de-Fonds, Genf, Lausanne, Luzern, St. Gallen und Zürich zu deponieren.

Die Aktien sind mit einem zu unterzeichnenden Bordereau zu begleiten. Nach der Generalversammlung können dieselben sofort wieder zurückgehoben werden. (H 96 Y)

Bern, den 6. Januar 1894.

(9<sup>1</sup>)

Der Verwaltungsrat.



**Züricher Kanzlei- und Bureautinte.**

Wegen vortrefflicher Qualität und Haltbarkeit in sehr vielen eidgenössischen, kantonalen, städtischen Kanzleien, Banken, Bureaux etc. eingeführt. Ebenso ausgezeichnete Kopiertinte Nr. 2.

Apotheker **J. Uhlmann**, Marktgasse 6, Zürich.

(503<sup>17</sup>) Im Preise billiger als fremdes Fabrikat.

Offizieller Diskontsatz schweizerischer Emissionsbanken 3 1/2 %  
Taux d'escompte officiel de Banques d'émission suisses 3 1/2 %